

# GAZETA DE MADRID

DEL MIERCOLES 31 DE OCTUBRE DE 1810.

## RUSIA.

*Petersburgo 4 de setiembre.*

El consejero íntimo Kodotawlew, adjunto al ministerio de lo Interior, ha presentado á S. M. una invencion, que dará al imperio un artículo mas de industria, y traerá grandes utilidades: Un paisano llamado Juan Semzow ha inventado unos taponés de papel para las botellas, y los hace con tanta ligereza, que un hombre solo puede hacer 70 en un día; los taponés de corcho no pueden sostener la concurrencia con los de papel, pues estos no cuestan mas que un rublo ó medio el millar, y los otros estaban en 1808 á 60 rublos, y ahora han ido baxando hasta 40, 20 y 15. La fábrica real de aguardientes ha empezado ya á servirse de esta nueva especie de taponés.

S. M. ha oído con gusto la noticia de esta invencion, y ha concedido al autor una medalla de plata colgada á la banda de la orden de Santa Ana.

*Del 8.*

La aduana de Cronstádt ha mandado publicar que se vende al mejor postor el navío llamado Assius, y que supone ser americano.

El precio de las monedas de oro y plata ha subido de repente.

## DINAMARCA.

*Copenhague 22 de setiembre.*

El *Alhan*, cutter inglés, uno de los mejores veleros de la flota, y que estaba armado de 12 carrozadas de á 16, ha sido apresado por fuerzas muy inferiores; á saber, por dos lanchas cañoneras y quatro peniches. Este suceso hace mucho honor al caballero Falsen, y prueba la grande utilidad de las lanchas cañoneras.

## HUNGRIA.

*Venta 24 de setiembre.*

No se sabe todavía si el Emperador volverá en derechura á esta, ó si irá á Pest, como se habia dicho. Si efectivamente pasa á Hungría, no hai duda que el objeto de su viage será hacer que los húngaros contribuyan á la extincion del papel-moneda con mas eficacia que lo han hecho hasta ahora. El gobierno quisiera ademas sujetarlos á la contribucion del 10 por 100 sobre los bienes muebles é inmuebles, en los mismos términos que se ha hecho con los estados hereditarios.

Se habla mucho de una epidemia que se ha declarado en la Moldavia, y que segun dicen hace grandes estragos.

Nuestros capitalistas manifiestan gran desco de comprar bienes eclesiásticos. Las tierras son en general las mejores de la monarquía; pero estan muy mal cultivadas, y son capaces de mejoras muy lucrativas. Se espera todavía que el gobierno modificará la disposicion del decreto, que ordena que

estos bienes han de ser pagados en numerario, y que á lo menos una parte del precio podrá pagarse en billetes del banco al curso ó á razon del 300 por 100.

## PRUSIA.

*Königsberg 15 de setiembre.*

El conde de Gottorp se ha presentado delante de Colberg para embarcarse en aquel puerto en busca de los cruceros ingleses. El oficial comandante de esta ciudad le ha manifestado la orden que tenia de oponerse. El conde de Gottorp se ha dirigido entonces á un puertecillo situado entre Colberg y Königsberg, con el mismo designio. Un oficial, que habia sido enviado de Berlin para observar sus pasos, le ha opuesto igualmente la orden que tenia de no permitir que se embarcase. El conde de Gottorp á esta segunda oposicion ha declarado que su intencion era de ir á Rusia por tierra, desde donde pasaria á Inglaterra; alegando que no se le proporcionaban medios de subsistir en el continente.

*Memel 17 de setiembre.*

El conde de Gottorp ha pasado ayer por aqui; y sin detenerse ha continuado su viage para Polange, frontera del imperio de Rusia, donde ha llegado ya, y se ha apeado en la casa de la aduana.

*Del 20.*

El conde de Gottorp está todavía en Polange, en Corlandia. Se dice que va á salir para Inglaterra.

*Berlin 23 de setiembre.*

El número de médicos se ha aumentado en tales términos en esta capital, que si el cielo no nos envia alguna enfermedad contagiosa, llegaremos á tener mas médicos que enfermos, y tendrá la policia que hacer diligencia de enfermos para dar con que vivir á esta multitud de esculapios; pero será menester que se vaya con tiento, porque el número de muertos excede con mucho de algun tiempo á esta parte al de nacidos.

## GRAN DUCADO DE FRANCFORT.

*Francfort 2 de octubre.*

S. A. R. el príncipe primado, gran duque de Francfort, acaba de introducir en sus estados el nuevo arancel de derechos que pagan en Francia las mercancías coloniales en virtud del decreto de 5 de agosto próximo pasado. „La adopcion de este arancel en todos los estados de la confederacion del Rin será, dice S. A. R., el medio mas eficaz para que se despachen los productos del continente que deben substituir á los géneros coloniales.”

## SUIZA.

*Neuchatel 20 de setiembre.*

Los habitantes de este principado han dado las

pruebas mas sinceras de la alegría que les ha causado la llegada de Mr. Lesperut, baron del Imperio, y gobernador de Neufchatel, y la noticia del feliz alumbramiento de S. A. S. la princesa de Neufchatel y de Wagram. La fiesta en celebridad de este feliz acontecimiento se verificó el dia 20 de este mes. Mr. Lesperut convocó á palacio el consejo de Estado, adonde acudieron tambien las quatro municipalidades y todos los pastores eclesiásticos precedidos de una música brillante. Tres compañías de soldados milicianos y una de artilleros cubrian toda la carrera hasta palacio. Desde por la mañana el estruendo de los cañones resonó en todo el pais mezclado con alegre son de las campanas. Las municipalidades presentaron una carta dirigida á su ilustre principe dándole el parabien, y concebida en los términos siguientes:

*A S. A. S. el príncipe Alexandro, duque de Neufchatel, Valengin y Wagram, vizconde de imperio frances.*

SEÑOR:

„ Los vecinos de Valengin, y todos los habitantes de vuestro principado, han experimentado la mas viva y pura alegría al recibir la importante noticia del feliz alumbramiento de nuestra augusta duquesa y vuestra augusta esposa.

„ Este acontecimiento feliz presenta á nuestro pais una alegre perspectiva; ¡quiera la divina Providencia conservar y bendecir á este nuevo príncipe, y colmarle con largueza de sus mas preciosos dones! Que sea algun dia digno heredero de las heroicidades y eminentes virtudes de V. A. Que sea vuestro consuelo y las delicias de su augusta madre. Nosotros le deberemos nuestra felicidad. El Ser supremo conserve por dilatados años la vida de V. A. Que vuestra salud, la de vuestra augusta esposa, y la del príncipe recién nacido, sea tan cabal como es sincero nuestro afecto.

„ Disfrutamos de la agradable satisfaccion de tener ya entre nosotros á S. E. el señor Lesperut, nuestro digno gobernador. Nuestras esperanzas han llegado al colmo, y no vemos en lo venidero sino motivos de alegría.

„ Dignaos, señor, recibir nuestro parabien por el dichoso nacimiento de vuestro hijo, que debe perpetuar nuestra felicidad, y el homenaje que presentamos á V. A. S. con toda la efusion de nuestros corazones, de nuestra sumision, de nuestro rendimiento y de nuestra fidelidad sin límites.

„ Señor: Tenemos el honor de ser muy humildes, muy obedientes y muy fieles servidores y súbditos de V. A. = Firmado = &c. &c.

„ Valengin 20 de setiembre de 1810.”

Dicen que el nuevo príncipe tendrá el nombre de Duque de Valengin. Esta circunstancia colma de gozo á los valengineses, que tanto se distinguieron quando llegaron las tropas francesas á este pais el año 1806, recibíendolas de un modo fraternal y amistoso.

## REINO DE NAPOLES.

*Campo real de Píala 18 de setiembre.*

El atrevido reconocimiento executado últimamente por un destacamento de la guardia, que llegó hasta uno de los arrabales de Messina, bastó para probar que era posible que nuestro ejército desembarcase en Sicilia en qualquiera ocasion en que el viento forzase al enemigo á romper su línea. En

efecto el viento fue tan fuerte el dia de ayer, que todos los marinos creyeron que principiaban ya los temporales del equinoccio.

Los ingleses hicieron entrar todos sus buques en el puerto, y al instante mandó S. M. que se executase un desembarco en aquella noche. En consecuencia se embarcaron algunos destacamentos del 3.º y 4.º de infantería de línea y del 2.º de cazadores napolitanos con un batallon corso; y á cosa de las 10 dieron la vela con direccion á Scaletta. A las tres de la mañana estaban ya en S. Estéfano, en Sicilia, de donde arrojaron al enemigo en medio de los repetidos gritos de *viva el Emperador, viva el Rei.* Las columnas avanzaron desde alli hasta el sitio llamado la Duchessa, arrollando todos los puestos enemigos que iban encontrando al paso. Por desgracia el viento mudó en este tiempo, y la calma que se siguió se oponia á la execucion del proyecto que con tan buen éxito se habia principiado. S. M. estaba ya dentro de su barca, en donde permaneció hasta el amanecer esperando en vano un viento favorable, hasta que viendo que era inútil toda esperanza, mandó hacer la señal de retirada á los destacamentos que habian desembarcado ya en Sicilia. El general Stuart habia mirado desde el principio esta tentativa como un ataque falso, y tenia preparadas sus tropas para dirigirse hácia el punto donde hubiere de efectuarse el ataque verdadero; pero quando vió que el viento se oponia á llevar adelante nuestro proyecto, dirigió todas sus fuerzas hácia S. Estéfano, para que cayesen sobre los destacamentos que se habian apoderado de aquel sitio. Pero estos se reunieron con tal prontitud al oír la señal de retirada, y disimularon sus movimientos con tal destreza, que ya estaban embarcados quando llegó el enemigo, y á las ocho ya estaban de vuelta en Pentimale. Solo hemos perdido un corto número de hombres que han tenido que quedarse en Sicilia por falta de barcas; porque las primeras que llegaron á Scaletta volvieron inmediatamente á la Calabria para transportar nuevas tropas, y luego no pudieron arribar otra vez á Sicilia por motivo de la calma y de la corriente. Este es el solo inconveniente que ha resultado de esta gloriosa tentativa, á pesar de haberse reunido todos los obstáculos que podian oponerse á ella. Las tropas napolitanas han manifestado un valor superior á todo elogio, y han conservado en el mayor peligro aquella serenidad que se ve solo en las tropas aguerridas. Sostuvieron con intrepidez el choque de algunos destacamentos de la caballería de los ingleses, los cuales han perdido bastante gente en los diferentes encuentros, y han tenido dos oficiales muertos. Nuestras tropas han traído á Calabria varios prisioneros, los cuales cuentan que los ingleses inventan mil medios ridículos para hacer que los habitantes teman la invasion de nuestro ejército; pero en el dia deben estar bien convencidos que tarde ó temprano ha de verificarse, y que no está en su mano el impedirlo.

Referiremos por menor las circunstancias de esta expedicion luego que las sepamos de oficio.

## PROVINCIAS ILIRICAS.

*Trieste 14 de setiembre.*

Hoi ha llegado á esta un barco procedente de Corfú con bandera francesa, y en 26 dias de na-

vegacion. Trae la noticia que muchos barcos napolitanos llevan con frecuencia víveres á aquella isla; que la guarnicion es muy considerable, y que acaba de ser reforzada con 500 hombres de infantería y con 200 artilleros.

Há en el puerto de Corfú dos fragatas francesas y tres bergantines.

## IMPERIO FRANCÉS.

*Liorna 25 de setiembre.*

Anteayer se ha instalado solemnemente el consistorio de los israelitas en la sinagoga destinada á su culto en el departamento del Mediterráneo. El señor Nuñesvais es gran rabino.

El prefecto del departamento ha honrado esta ceremonia con su presencia, y en un elocuente discurso ha elogiado la conducta y los sentimientos cívicos de los israelitas de Liorna. Ha observado que su lealtad y actividad en el comercio habian contribuido desde mucho tiempo á esta parte á la prosperidad de la ciudad, y merecido la aprobacion de sus diversos Soberanos.

El señor prefecto ha apreciado en su discurso, como lo merece la política generosa del Emperador Napoleon para con los judíos que tienen la fortuna de ser ciudadanos en sus dominios.

*Turin 28 de setiembre.*

S. A. I. el príncipe Camilo, gobernador general de los departamentos del otro lado de los Alpes, ha visitado ayer mañana la academia para ver dos cuadros que acaban de concluir los profesores Vacca y Monticone; uno de ellos representa una escena de la peste que reinó en el distrito de Carmañola en 1522; el otro representa los habitantes de este distrito al pie de los altares, dando gracias á Dios por el beneficio que acababa de concederles librándolos de este azote. Los señores Vacca y Monticone han hallado en el honor que les ha dispensado el príncipe la recompensa mas lisonjera de su trabajo.

S. A. ha hecho tambien manifestar su satisfaccion al señor Regis, profesor de literatura italiana, por su traduccion de la *Ciropedia de Xenofonte*.

*Paris 6 de octubre.*

S. A. el Príncipe Real de Suecia salió de Morfontaine para Estocolmo el lunes pasado 1.º de octubre.

## VARIEDADES.

*Consideraciones generales acerca de los medios de precaver á los que trabajan en las minas de carbon de piedra y en el desagüe de aguas cenagosas y podridas; y á los que habitan en lugares pantanosos, de adolecer de las enfermedades á que estan expuestos. Por D. Antonio Cibot, caballero de la Orden Real de España, inspector de sanidad de la guardia de S. M., miembro de la administracion central de hospitales militares &c. &c.*

*De los parages y horas en que deben dormir, ó bien sea del sueño y de la vigilia.*

Las grandes vigiliass deben considerarse como un ejercicio que causa pérdidas considerables, así en los sólidos como en los líquidos, y que trastor-

nan la vitalidad y buenas qualidades de estos. Los sólidos y los fluidos pierden por las vigiliass inmoderadas las relaciones que mantienen en debido estado la vida del hombre; y así es que detenidos, y perdiendo su consistencia, se trastorna el orden de las secreciones y excreciones, y los órganos destinados á estos fines pierden su elasticidad ó resorte. Las excesivas vigiliass hacen contraer á los que trabajan en las minas, en los desagües de aguas cenagosas, y en los ejércitos que estan acampados junto á ellas, una disposicion á padecer las enfermedades endémicas y epidémicas que son propias de la influencia de los gases que se separan de estos lugares.

El sueño inmoderado no es menos dañoso que las vigiliass excesivas. Para que la naturaleza repare las pérdidas que causa el trabajo del cuerpo es necesario dormir; pero si el sueño excede á esta necesidad, el cuerpo cae en una letargia; la economía animal se entorpece; las secreciones y excreciones se disminuyen; los humores se acumulan, y detenidos, causan la pasadez del cuerpo y la falta de energia en las funciones; resultando de ahí falsas nutriciones, que el cuerpo aumenta en gordura y los vasos pierden su accion, que las digestiones se hagan mal, y que las causas de las enfermedades obren con mayor poderío para producir sus efectos. La disposicion que se adquiere con el sueño y la vigilia favorecen la accion de los agentes que causan las enfermedades. Seis horas de dormir está acreditado por la experiencia que son suficientes para que los soldados y los que trabajan en las minas y en el desagüe de aguas cenagosas y podridas puedan reparar las pérdidas que se sufren por el trabajo ordinario, sin que se altere en nada la libertad de las secreciones y excreciones, y el libre ejercicio de las funciones.

No debe permitirse que los que se ocupan en estos trabajos duerman al aire libre; porque siendo mayor la transpiracion en el acto del sueño, la piel ó periferia del cuerpo está mas dispuesta á recibir la influencia de los gases, que durante la noche se precipitan por el frio del ambiente. Por una larga serie de experimentos está acreditado que estos gases son los que causan enfermedades endémicas y epidémicas en los que se ocupan en el desagüe de aguas encharcadas, y á los ejércitos que estan acampados junto á ellas.

Los soldados que deben pasar la noche al aire libre en lugares pantanosos, los mineros que entran y salen de las minas durante la misma, y por fin todos los que se hallan expuestos á la influencia de dichos gases, deben ir abrigados con capotes de paño ó de hule para precaverse de su influencia. Es igualmente indispensable relevarlos de este trabajo de dos en dos horas, y antes de entrar en él darles un poco de aguardiente ó vino bueno para animar sus fuerzas céntricas, y dar tono á la fibra para que resista á las influencias morbificas de los gases dañosos á la vida.

Siempre que las circunstancias no lo exijan no se permitirá que los mineros y los que se ocupan en el desagüe de aguas cenagosas trabajen de noche. Tampoco se les disimulará que duerman en el aire libre, y si baxo tejado, ó en tiendas ó barracas, en las que no puedan penetrar los gases que causan las tercianas.

*Del trabajo y del descanso.*

El movimiento nace con el hombre, y acaba con

él, y esta es una de las principales propiedades de su existencia. Todo lo que observamos en el hombre es una acción. Sus movimientos, aunque al parecer opuestos, contribuyen á su conservación; y los unos sirven para perpetuar los otros, establecer la regularidad de sus funciones, mantener su orden y duración, y arreglar los concertados objetos á que le destinó la Providencia.

La naturaleza ha enseñado al hombre la necesidad que le resulta del movimiento. *El ejercicio es el alma que sostiene y fortifica los miembros del hombre, el que hace bueno su temperamento, robustece su constitucion, y el que le precave de enfermedades siempre que no se abuse de él.*

La salud del hombre, sea qual fuere su constitucion, exige un ejercicio capaz de sostener el tono de la fibra; distribuir los humores, facilitar su circulacion, y evitar sus detenciones morbosas. Es, sin embargo, indispensable que el trabajo sea proporcionado á la fuerza de los órganos, al temperamento, sexo y constitucion del tiempo.

Un ejercicio suave, igual y sostenido, aunque de tiempo en tiempo forzado, es el medio que mas favorece las secreciones y la nutricion que mantiene la regularidad de las funciones, y precave de la influencia de las causas morbificas. Si el trabajo es violento y muy continuado, las pérdidas que se sufren son excesivas, las secreciones se desordenan, las funciones se trastornan, y el abatimiento en que se cae da lugar á que las causas de las enfermedades endémicas y epidémicas ejerzan su influencia con todo el poderio y vigor de que son susceptibles.

Para evitar estos sucesos desagradables, y contrarios á la existencia del hombre, debe prohibirse la inveterada costumbre de darse en las minas y desagüe de aguas cenagosas las obras á destajo, por ser contrarias á las leyes de la naturaleza, y á la salud de los pueblos.

Si los que se ocupan en este ejercicio, faltando al sagrado de sus deberes, no trabajan lo que deben, experimentan una debilidad en los músculos, floxedad en las articulaciones, falta de tono en las membranas, vasos y vísceras, entorpecimiento en la circulacion, detencion de humores, falsas nutricion, pérdida de fuerzas y vicios en la digestion. Estas causas tienen tanta influencia en el desenvolvimiento de enfermedades endémicas y epidémicas, que debe celarse con el mayor cuidado que los obreros, cumpliendo con su obligacion, trabajen lo que sea regular para que una condescendencia mal entendida no sea la causa de que enfermen y mueran.

No admitiendo comparacion el trabajo de las gentes del campo con el de aquellas que se ocupan en el desagüe de aguas cenagosas y en las minas de carbon de piedra, deben variarse las horas de trabajo, para precaverles de las causas que los hacen enfermar y morir, y establecer las reglas necesarias, ya para que los desagües se hagan en los tiempos menos expuestos, y en las horas del dia en que es menor la influencia de dichas causas; y así, siempre que las circunstancias lo permitan, se

tendrán presentes los preceptos que vamos á exponer.

Como en las minas de carbon los obreros sufren en verano de noche menos calor que de dia, y este alivio aparente es una de las causas principales de las tercianas que de unos años á esta parte se ha experimentado que reinan en ellas, no se permitirá á ningun obrero que entre ni salga de las minas durante la noche, porque pasando de una atmósfera á otra diferente temperatura, y estando su cuerpo bañado en sudor por el trabajo, adquiere una predisposicion para recibir las impresiones de los gases que se hallan en la region baxa de la atmósfera; gases que son la causa determinante de las tercianas que se experimentan en ellas.

Siempre que las circunstancias permitan que el desagüe de pantanos y charcos de aguas cenagosas y podridas se emprenda en tiempo de eleccion, serán estos en la primavera, en el principio del verano ó invierno; pero si las circunstancias de la obra exigen que se continúe en verano y en otoño, por estas estaciones, que son en las que se desenvuelven las causas de las enfermedades endémicas, epidémicas y contagiosas, se tendrá el mayor cuidado que los obreros solo trabajen en las horas del dia en que esten menos expuestos á la influencia de los gases que se separan de estas aguas corrompidas, y de los animales y vegetales que se pudren en ellas. Como al amanecer los gases que se separan de estas aguas se hallan en la region baxa de la atmósfera que corresponde á los parages de que se separaron, no se permitirá que los obreros vayan al trabajo hasta tanto que habiendo el sol dorado el horizonte, se hayan dichos gases elevado á la segunda y tercera region, y puedan los trabajadores estar seguros y libres de su influencia. Tampoco se les permitirá que continúen en su trabajo mas allá de media hora antes de ponerse el sol, porque enfriándose en esta hora la atmósfera, condensándose dichos gases, y baxando sobre los parages de que se separaron, estarian igualmente expuestos á su influencia. (*Se continuará.*)

#### AVISO.

Gerónimo de la Chica vende, con permiso que para ello ha obtenido del gobierno, un específico, examinado y aprobado por la real junta de medicina de esta corte, para curar el mal venéreo: lo que hace presente á fin de que las personas que gustaren ó quisieren hacer uso del citado específico acudan á comprarlo á su casa en la calle de Silva, núm. 8.

#### TEATROS.

En el del Príncipe, á las siete de la noche, se representará por la compañía española la comedia nueva en cinco actos, traducida del frances, titulada los Gemelos, y la opereta titulada la Esclava persiana.

En el de la Cruz, á las quatro y media de la tarde, se executará la comedia en tres actos titulada el Calderero de S. German, con tonadilla y sainete.